

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نپاشد تن من مباد بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Ideological

مسائل ایدئولوژیک

به اهتمام: عبدالحی حبیبی
فرستنده: درویش وردگ
۲۴ اکتوبر ۲۰۱۷

ترجمه السَّوَادُ الْأَعْظَمُ - ۲

تألیف: ابوالقاسم اسحاق بن محمد بن اسماعیل بن ابراهیم بن زید- حکیم سمرقندی

ترجمه به فارسی در حدود (۳۷۰) هجری به فرمان امیرنوح سامانی

و اگر کسی سخن گوید در مذهب، برین کتاب عرض کنید! اگر راست آید بپذیرید و اگر دروغ آید بگذارید تاهلاک نشوید! و هر چه بشنوید بر کتاب خدای بربر کنید! و بر ملة رسول الله صلى الله عليه وسلم. اگر راست آید بپذیرید! و اگر خلاف آید بگذارید! و بر دین خویش لرزان باشید، تاحق تعالی شمارا بر راه راست دارد. به فضل و رحمت خویش. اگر کسی پرسد که توحید چیست؟ بگو توحید به یگانگی دانستن است مرخدای را. و اگر پرسند که معرفت چیست؟ بگو شناختن خداست عزوجل. اگر پرسند که ایمان چیست؟ بگو اقرار کردن است بخدای عزوجل و بر پیغمبران صلوات الله علیهم. و به فرشتگان و بر کتابهای وی و به روز قیامت باخلاص دل. و هر که به زبان اقرار کند و بدل اخلاص ندارد آن منافق باشد. اگر پرسند که اسلام چیست؟ بگوی ایمان و اسلام هر دو یکی است. مؤمن مسلمان است و مسلمان مؤمن است. و اگر پرسند که توکیستی؟ بگو بنده خدایتعالی در زندگی و مردگی. اگر پرسند که خدای توکیست؟ بگو خدای من آن خداست که همه خلق را بیافریده و روزی دهنده همه جانوران است. چنان که توانا بود به آفریدن خلق. همچنین تواناست به روزی ایشان. و داناست به همه خلق که آفرید و آفریند و هر چند بنده ای که هر کجا رود آید. و روزی ضعیف از قبل ضعفش نقصان نکند. و روزی قوی از قبل وقوتش نیفزاید: قوله تعالی: وَقَدَّرَ فِيهَا أَمْوَئَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلنَّاسِ لِيَوْمٍ. و قسمت کردیم روزی خلق، پیش از آفرینش جانهای ایشان به چهار هزار سال. اگر پرسند: که خدای تعالی را شناسی؟ بگوی که خدای عزوجل یکی است، بیچون و بیچگونه شناسم. و آنرا شریک نیست. و آن به خلق نماند، و خلق به آن نماند، و آن از کسی نزاده و کسی از آن نزاد. لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ. و آن آفریدگار کون و مکانست و آن را به مکان حاجت نیست، از عرش برتر مکان نیست و از آنجا تا بتری مرحق را مکان نیست. یکی است نه چون یکی، نه مانده یکی. نه هیچ یکی مانده آن، همه را به آن شناسند و آن را به کسی نشناسند.

هریکی به شماریکی است. و آن بی شماریکی است. و هریکی به آلات شنوا و بیناست و گویاست، و آن بی آلت شنواست و بیناست و گویاست.

و همه دانایان، به علم داده آن دانایند، آن خود به همیشگی داناست، همیشه باشد. لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ. و محمد علیه الصلوة و السلام بنده و رسول اوست. و از فرزندان آدم است علیه السلام. و هرچه جبرئیل صلوة الله علیه از خدای به محمد آورده، همه راست آورد، حق است پذیرفتم و فرمان برداریم.

اما از پس پیغمبر علیه الصلوة و السلام ابوبکر فاضلتر بود، پس عمر، پس عثمان، پس علی رضی الله عنهم. و هرکه یاران پیغمبر راضی الله علیه و سلم دشمن دارد و دشنام دهد، در لعنت خدای عزوجل باشد.

پس واجب دانستن هواها و بدعت ها، و دانستن مذهب ایشان. زیرا که رسول صلی الله علیه و سلم گفت: قوم موسی صلی الله علیه و سلم پس موسی هفتادویک فرقه شدند. هفتاد فرقه به دوزخ روند و یک به بهشت.

و قوم عیسی صلوة الله علیه هفتاد و دو فرقه شدند، هفتاد و یک فرقه به دوزخ روند و یکی به بهشت. (وامت من هفتاد و سه فرقه شوند، هفتاد و دو فرقه به دوزخ شوند و یکی به بهشت).

گفتند یا رسول الله! این یک فرقه کدامست؟ گفت: جماعت (جماعت، جماعت) سواد اعظم است. چنان که رسول صلی الله علیه و سلم گفت: لَا تَجْتَمِعُ أُمَّتِي عَلَى الضَّلَالَةِ گفت: امت من به ضلالت گرد نیاید هرگز. و علامت سواد اعظم آنست که: مُقَرَّبًا بِدِينِ شَيْءٍ وَدُو (۶۲) مسأله که یاد کردم. تابه طریق سنت و جماعت باشد و از هوا و بدعت دور باشد.

و این شصت و دو مسأله درین خصلت است:

اول: آن که مؤمن در ایمان خود به شک نباشد.

دویم: این که جماعت مسلمانان را مخالف نباشد.

سیم: این که از پس هر نیک و بد نماز کند.

باقی را بر طریق تفصیل شرح کرده خواهد شد. اکنون آمدیم از اجمال به تفصیل:

ادامه دارد